Info

Amtliche Bekanntmachungen und Mitteilungen der Bürgermeisterämter

Endingen und Forchheim

RATHAUS ENDINGEN

Marktplatz 6: Hauptamt, Bauverwaltung, Forstamt
Telefon 07642 / 6899-0 (Zentrale)
E-Mail-Adresse: Rathaus@endingen.de
Internet-Adresse: www.endingen.de

Außenstellen:
Hauptstraße 60: Stadtkämmerei, Verbrauchsabrechnung, Stadtkasse (Tel. 6899-40). **St. Jakobsgässli 4:** Standes-, Melde-, Passamt, Gemeindevollzugsdienst, Bußgeldstelle, Sozialamt, Fundbüro, Bürgeramt (Tel. 6899-67), Grundbucheinsichtsstelle (Tel. 6899-61).
Öffnungszeiten: Mo. bis Fr. 8 bis 12 Uhr, Di. 14 bis 16 Uhr, Do. 14 bis 18 Uhr.

■ **Touristinformation Endingen,** Adelshof 20, 79346 Endingen, Tel. 6899-90. **Öffnungszeiten** gelten auch für das Vorderösterreich-Museum: Montag bis Donnerstag: 9 bis 17 Uhr, Freitag: 9 bis 12.30 Uhr, Samstag: 10 bis 13 Uhr. In der Wintersaison (November bis März) ist die Touristinfo samstags geschlossen! An Sonn- und Feiertagen ist die Touristinfo nicht geöffnet!

■ **Forstverwaltung:** Sprechzeiten nur am Donnerstag von 16 bis 18 Uhr

■ **Nach Dienstschluss:** Bürgermeisteramt Endingen: Bürgermeister-Wohnung 6899-17, Bürgermeister-Stellvertreter 40937, Ortsvorsteher Amoltern 3234, Ortsvorsteher Kiechlinsbergen info@ortschaftsamt-kiechlinsbergen.de, Ortsvorsteherin Königschaffhausen 8585, Feuerwehrkommandant in Endingen 0157 73011009

■ **Sprechstunden des Bürgermeisters:** Jeden 1. Dienstag im Monat von 16 - 18 Uhr nach vorheriger Anmeldung im Sekretariat, Regina Bauer, Tel. 07642/6899-21 oder unter bauer@endingen.de

■ **Jugendgemeinderat Endingen:** Anregungen, Wünsche und Ideen bitte an Jugendgemeinderat@endingen.de

Aus den Ortschaftsverwaltungen

Ortschaftsamt Amoltern: Telefon 07642 / 6034, Fax-Nr. 07642 / 924816, E-Mail: info@ortschaftsamt-amoltern.de
Öffnungszeiten: Montag 19 bis 20 Uhr (14-tägig, ungerade KW), Donnerstag 19 bis 20 Uhr (wöchentlich).
Ortschaftsamt Kiechlinsbergen: Telefon 07642/6035, Fax-Nr. 07642/924723, E-Mail: info@ortschaftsamt-kiechlinsbergen.de - **Öffnungszeiten:** Montag 7.30 bis 9.30 Uhr, Donnerstag von 17 bis 19 Uhr.
Ortschaftsamt Königschaffhausen: Tel. 07642 / 8063, Fax-Nr. 07642/925603, E-Mail: info@ortschaftsamt-koenigschaffhausen.de - **Öffnungszeiten:** Montag 8 bis 10 Uhr, Mittwoch 12 bis 14 Uhr, Donnerstag 18 bis 20 Uhr.

RATHAUS FORCHHEIM

Herrenstraße 33, Tel. 07642 / 92069-0, Fax 92069-01
E-Mail: rathaus@forchheim-am-kaiserstuhl.de
Internet: www.forchheim-am-kaiserstuhl.de
Öffnungszeiten: Montag bis Mittwoch und Freitag von 10.30 bis 12 Uhr.

■ **Sprechzeiten des Bürgermeisters:**
Montag 15.00 bis 18.00 Uhr, Freitag 8.00 bis 10.00 Uhr und nach Vereinbarung.

■ **Nach Dienstschluss:** Bürgermeister-Wohnung 45231, Erster Bürgermeister-Stellvertreter 3651, Feuerwehrhaus 925037, Mehrzweckhalle 925038, Kindergarten 3270, Clubhaus SV 8767, Feuerwehr-Kommandant 930274

Kindergärten, Schulen, Hallen

■ **Kindergärten:** „Maria Quell" Endingen, Tel. 6533; „St. Elisabeth" Endingen, Tel. 1881; Kindergarten „Regenbogen" Endingen, Tel. 40440; „Zwergenstüble" Endingen, Tel. 9078624; Waldkindergarten „Wurzelkinder" Endingen, Tel. 0151/58357481; „Familienhaus der Gartenzwerge" Endingen, Tel. 9246038; Kindergarten Amoltern, Tel. 2877; Kindergarten Kiechlinsbergen, Tel. 7592; Kindergarten „Bienenkorb" Königschaffhausen, Tel. 3335.

■ **Schulen:** Grundschule Telefon 9133131, Fax 9133162; Stefan-Zweig-Realschule Telefon 913310, Fax 9133111, E-Mail: poststelle@rs-endingen.schule.bwl.de. Hausmeister: Handy 0151 / 12116077; SBBZ Albert Schweitzer Endingen 5734; Maria-Sibylla-Merian-Grundschule Kiechlinsbergen-Königschaffhausen, Telefon 5758 und 3002; Volkshochschule Nördlicher Kaiserstuhl 1052 + 1053, Fax 2123, E-Mail: Info@vhs-noerdlicher-kaiserstuhl.de; Vorschulkindergarten Kiechlinsbergen 3616

■ **Sporthallen:** Stadthalle (Telefon 91331-70), Turnhalle (Telefon 91331-35), Weinberghalle (Telefon 2228), Bürgersaal (Tel. 689980), Schulhalle Amoltern (Telefon 9243302)

Sonstige Informationen

■ **Kath. Sozialstation St. Martin:** Tel. 91319-0
■ **Käsereimuseum,** Rempartstr. 7, Endingen: Geöffnet sonntags v. 11-17 Uhr. Führungsvereinb.: Tel. 0176/6966 1135.
■ **Heimatmuseum Endingen:** Geöffnet jeden 3. Sonntag im Monat.
■ **Vorderösterreich-Museum:** Öffnungszeiten wie Kaiserstühler Verkehrsbüro.
■ **Heimatmuseum** in Endingen-Kiechlinsbergen: Letzter Sonntag im Monat von 16 bis 18 Uhr.
■ **Kirschenmuseum** in Königschaffhausen: Erster Sonntag im Monat von 16 bis 18 Uhr geöffnet.
■ **Sprechstunde des Sozialen Dienstes:** Termine nach telefonischer Vereinbarung. Telefon 07641/451-3182.
■ **Fachstelle Sucht: Beratung, Behandlung, Prävention,** Emmendingen, Hebelstraße 27, fs-emmendingen@bw-lv.de Tel. 07641 / 933589-0, Erstgespräche nach telefonischer Vereinbarung.
■ **Recyclinghof und Grünschnittsammelplatz Endingen und Forchheim:** Marckolsheimer Straße im Gewerbegebiet Endinger Graben. Beide Einrichtungen werden vom Landkreis Emmendingen betrieben.
Recyclinghof Öffnungszeiten: Jeden Freitag von 13 bis 17 Uhr und jeden Samstag von 9 bis 14 Uhr.
Grünschnittsammelplatz Öffnungszeiten: Jeden Freitag von 13 bis 17 Uhr, jeden Samstag von 9 bis 14 Uhr.
■ **Anlieferungen auf Erdaushubdeponie:** Für Erdaushubanlieferungen steht die Deponie Kahlenberg bei Ringsheim zur Verfügung. Öffnungszeiten: Montag bis Freitag von 8 bis 18 Uhr und Samstag von 8 bis 12 Uhr.
■ **Öffnungszeiten der Bauschuttmulde:** Bauschuttmulden bei der alten Kläranlage, Bauhofgelände, Samstags von 9-12 Uhr.
■ **Wochenmarkt Endingen:** Jeden Samstagvormittag und Mittwochvormittag auf dem Marktplatz vor der Kornhalle.
■ **Öffnungszeiten Poststelle in Endingen in der Maria-Theresia-Str. 4c:** Mo.-Fr. 9 bis 12.30 Uhr, Mo., Do., 14.30 bis 17 Uhr, Sa. 9.30-12 Uhr.
■ **Stadtmarketing Endingen:** Arbeitsgruppe Verkehr, Kontakt: www.agv-endingen.de, mailto: AGV.Endingen@web.de
1. Gruppensprecher: Herr Lipp, Tel.: 07642 / 922721
2. Gruppensprecher: Herr Burmeister, Tel.: 07642 / 921360
■ **Städtlibus:** Siegfried Thoma, Telefon 07642 / 930666
■ **Bürgerinitiative Kaiserstuhlbahn:**
Info unter: www.BI-Kaiserstuhlbahn.de
Kontakt@BI-Kaiserstuhlbahn.de
■ **Endinger Tafel:** Königschaffhauser Straße 9, Telefon 0152 / 239 734 81, www.herbolzheimer-tafel.de
Öffnungszeiten: Di.: 13.30-15.00 Uhr, Do.: 10.00-12.00 Uhr
Lebensmittel werden gegen einen geringen Kostenbeitrag an Bedürftige ausgegeben. Bitte zum Ausstellen der Kundenkarte die erforderlichen Unterlagen wie Renten-, Sozial- oder Arbeitslosenbescheid sowie den Ausweis mitbringen. Unterstützer und Spender werden gebeten sich mit der Tafel in Verbindung zu setzen. Geldspenden zur Deckung der Nebenkosten werden dankbar entgegengenommen.
Bankverbindung: Volksbank Freiburg,
IBAN: DE47 6809 0000 0032 3740 00, BIC: GENODE61FR1.
■ **Beratungsangebot des Pflegestützpunktes:** Beratungsgespräche finden im Pflegestützpunkt, Romaneistr. 3, 79312 Emmendingen oder im Bürgerhaus Endingen (jeden Dienstag 10-15 Uhr) statt. Terminvereinbarung für ein Beratungsgespräch unter Tel. 07641/451- Durchwahl 3025, oder -3091, oder -3095. Info: pflegestuetzpunkt@landkreis-emmendingen.de. Hausbesuche bei Bedarf auch möglich.
■ **Infos für Senioren:** www.kreisseniorenrat-Emmendingen.de

NOTRUFE

Öffnungszeiten des Polizeipostens: Endingen, St.-Jakobs-Gässli 4, Telefon 07642/9287-0, Montag - Freitag 8.00-17.00 Uhr, donnerstags bis 18.00 Uhr
Polizeireviere Emmendingen: Tel. 07641 / 5820 und Waldkirch sind rund um die Uhr geöffnet.
Polizeinotruf: 110 (ohne Vorwahl).
Feuerwehr 112, Feuerwehr Endingen 0157 / 730 11 009, 0163 / 62 99 205, Feuerwehrgerätehaus Endingen 4330, Feuerwehr Forchheim 8943, Rotes Kreuz, Leitstelle 112
Fax-Notruf-110: für hör- oder sprachbehinderte Menschen
Weitere Notfallnummern:
Wasser: 0171 / 27 81 920 oder 0170 / 63 13 999
Strom: 0800 / 3629477
Gas: badenova-Bereitschafts- und Entstörungsdienst 0800 / 2767767 (kostenlos)

Amtliche Bekanntmachungen
der Stadt Endingen

Wasserversorgungsverband „Sasbach-Endingen" Wirtschaftsplan 2022

Das Landratsamt Emmendingen hat mit Schreiben vom 28.04.2022 die Gesetzmäßigkeit des Wirtschaftsplans 2022 bestätigt. Der Wirtschaftsplan 2022 liegt in der Zeit vom 09.05.2022 bis 18.05.2022 zur Einsichtnahme im Bürgermeisteramt, Rechnungsamt, öffentlich aus. Der Wirtschaftsplan wird nachstehend wie folgt bekanntgemacht:
Die Verbandsversammlung des Wasserversorgungsverbands „Sasbach-Endingen" mit Sitz in Sasbach hat am 07.04.2022 aufgrund der §§ 5 Abs. 2 und 18 des Gesetzes über kommunale Zusammenarbeit (GKZ) sowie den §§ 96 und 121 Abs. 2 der Gemeindeordnung für Baden-Württemberg (GemO) den Wirtschaftsplan für das Jahr 2022 wie folgt festgestellt:

§ 1 Wirtschaftsplan

Der Wirtschaftsplan für das Wirtschaftsjahr 2022 wird im Erfolgsplan	
in den Erträgen und Aufwendungen auf je	410.000 €
Jahresverlust / Jahresgewinn	0 €
im Vermögensplan in den Einnahmen und Ausgaben auf je festgesetzt.	274.500 €

§ 2 Kredite

Der Gesamtbetrag der für den Wasserversorgungsverband im Vermögensplan vorgesehenen Kreditaufnahmen (Kreditermächtigungen) wird für das Wirtschaftsjahr auf festgesetzt.	75.000 €

§ 3 Verpflichtungsermächtigungen

Der Gesamtbetrag der für den Wasserversorgungsverband im Vermögensplan vorgesehenen Verpflichtungsermächtigungen wird für das Wirtschaftsjahr auf tgesetzt.	0 €

§ 4 Kassenkredite

Der Höchstbetrag der Kassenkredite, der im laufenden Wirtschaftsjahr zur rechtzeitigen Leistung von Ausgaben in Anspruch genommen werden darf, wird auf festgesetzt.	75.000 €

§ 5 Umlagen

An Umlagen werden erhoben:	
Baukostenumlage	0 €
Schuldendienstumlage	0 €
	0 €
Betriebskostenumlage	162.000 €

Sasbach, den 07.04.2022 gez. Jürgen Scheiding, Verbandsvorsitzender

Hinweis: Eine etwaige Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften der Gemeindeordnung für Baden-Württemberg (GemO) oder aufgrund der GemO beim Zustandekommen dieser Satzung wird nach § 4 Abs. 4 in Verbindung mit § 5 Abs. 2 des Gesetzes über die kommunale Zusammenarbeit (GKZ) unbeachtlich, wenn sie nicht schriftlich oder elektronisch innerhalb eines Jahres seit der Bekanntmachung dieser Satzung gegenüber dem Wasserversorgungsverband Sasbach-Endingen geltend gemacht worden ist. Der Sachverhalt, der die Verletzung begründen soll, ist zu bezeichnen. Dies gilt nicht, wenn die Vorschriften über die Öffentlichkeit der Sitzung, die Genehmigung oder die Bekanntmachung der Satzung verletzt worden sind.

Immer gut informiert! WZO Wochenzeitungen am Oberrhein Verlags-GmbH

Amtliche Bekanntmachungen
Stadt Endingen & Gemeinde Forchheim

Freileitungsnetz zur Stromversorgung wird überprüft

Netze BW überprüft die Freileitungsanlagen in Endingen und Ortsteilen, sowie Forchheim
Die Netze BW führt **ab der KW 19 / 2022** die Kontrolle der Mittel- und Niederspannungsmaste Ihrer Freileitungsanlagen durch. Um die Standsicherheitsprüfung zuverlässig durchführen zu können, ist auch das Betreten von Privatgrundstücken unerlässlich. Die Netze BW bittet hierfür um Verständnis
Netze BW – ein Unternehmen der EnBW

Rathaus Endingen informiert

Jugendhaus Endingen, Zentraler Endinger Treff

Dienstag, 10. Mai, von 15 bis 18.30 Uhr (ab Klasse 5)
Backen: Keksdesign mit Herz
Egal, ob für ein Fest oder einfach nur so: Diese köstlichen Mürbeteigkekse mit Herz kommen immer gut an!
Mittwoch, 11. Mai, von 14.30 bis 17.30 Uhr (1. bis 4. Klasse)
Blüten pressen und trocknen
Nun kann man sich allerorts an der Blütenpracht erfreuen. Heute werden Blumen gesammelt und gepresst.
Donnerstag, 12. Mai, von 14 bis 16.30 Uhr (1. bis 4. Klasse)
Ausflug zum Schulbauernhof und zur Hochburg EM
Anmeldung und Einverständniserklärung gibt es im Jugendhaus zu den Öffnungszeiten.

Städtischer Seniorentreff

Der Städtische Senioren-Treff lädt am **18.Mai** zu einem unterhaltsamen Nachmittag ein. Er beginnt um 14 Uhr im Bürgerhaus, der Eintritt ist frei , um Spenden wird gebeten. Telefonische Anmeldung erwünscht bei Pia Seidel, Telefon 07642 / 2930 oder Annegret Fox, Telefon 07642 / 2232.
Wir freuen uns auf Ihr Kommen.

Bestattungswald „Kaiserstuhl" und Ruhestätte „Weinberg"

Die nächste Führung findet am Samstag, 7. Mai, um 10 Uhr statt. Hierbei wird der Bestattungswald und die Ruhestätte vorgestellt und man erhält alle nötigen Informationen. Treffpunkt am Parkplatz des Bestattungswaldes (Ausschilderung ab Stadthallenparkplatz).
Bei Fragen erreicht man Herrn Umhauer immer donnerstags auf dem Rathaus Endingen (16 bis 18 Uhr) unter Telefon 07642 / 6899-30.

Endspurt – Jetzt noch mitmachen bei der „Kommunalen Klimafit-Challenge"

Vom 28. März bis zum 30. Mai findet die „Kommunale Klimafit-Challenge" als Pilotprojekt im Landkreis Emmendingen statt. Endingen und Forchheim sind mit dabei! Bei dieser kommunalen Mitmachaktion können Sie sich für den Zeitraum von zwei oder drei Wochen selbst eine oder mehrere kleine Herausforderung(en) aus 16 Klimaschutzmaßnahmen aus den Bereichen Ernährung, Energie und Mobilität stellen, was Sie persönlich im Alltag tun können um einen kleinen Beitrag zum Klimaschutz zu leisten. Einfach anmelden, Tagebuch führen und in der ersten Juniwoche die Ergebnisse auf der Webseite zurückmelden. Zu Beginn können Sie sich ausrechnen, wieviel CO2 sich mit Ihren jeweiligen Maßnahmen einsparen lässt.
NEU: Für den **wöchentlichen Austausch** anlässlich der „Kommunalen Klimafit-Herausforderung" (Challenge) gibt es im Monat Mai jeden **Dienstag von 19.30 bis 20.30 Uhr ein Online-Treffen im Landkreis.** Den Link zur Konferenz finden Sie unter www. klimaschutz-endingen.de
Hier kann man sich zu zweit, in einer Gruppe oder gemeinsam austauschen zum Thema „Klima, die persönlichen Herausforderungen und was Klimaschutz Aktive im Landkreis alles machen". Hier gibt es auch Input-Beiträge und Ratschläge von Fachexperten, z.B. am **10. Mai: Michael Ritter „Vegane Ernährung als Beitrag zum Klimaschutz".**

Infos der Vereine

Forchheim

■ **Landfrauen Forchheim**
Am Samstag, 7. Mai, findet der **Bezirkslandfrauentag** in der Weinberghalle in Kiechlinsbergen statt. Beginn: 13.30 Uhr, Einlass: ab 12.30 Uhr.
Bitte Kaffeegedeck mitbringen.
Am Mittwoch den 18. Mai, um 19 Uhr findet der **Kurs „Nudeln selber machen"** mit Daniela Wachsmuth im Bildungszentrum Hochburg Windenreute statt. Bitte anmelden. Treffpunkt: 18.15 Uhr am Gemeindezentrum (es werden Fahrgemeinschaften gebildet). Bitte Schürze und Restebox mitbringen.

Ende des Endinger Amtsblatts

Polizeinachrichten

■ **Fahrradfahrer stürzt im Baustellenbereich - Zeugen gesucht.**
Sasbach-Jechtingen: Bereits vergangenen Donnerstag (28. April) kam es gegen 16 Uhr im Bereich einer Baustelle in der Dorfstraße zu einem Verkehrsunfall. Ein 50-jähriger Radfahrer kam zu Sturz und zog sich hierbei Verletzungen zu. Die Polizei sucht etwaige Zeugen des Unfallgeschehens, insbesondere einen weiteren unbeteiligten Fahrradfahrer. Polizeirevier Emmendingen, Tel.07641/582-0.

■ **Unfall zwischen Mountainbike Fahrer und PKW.**
Riegel: Am Dienstag (26. April) kam es gegen 5.50 Uhr an der Einmündung der Hauptstraße / Kehner Straße zu einem Zusammenstoß zwischen einem PKW und einem Fahrradfahrer. Die Polizei sucht etwaige Zeugen des Unfallgeschehens, insbesondere den unbekannten beteiligten PKW Führer, der nach Angaben des Fahrradfahrers weiterfuhr. Polizeirevier Emmendingen, Tel. 7641/5820.